

KAM S ODPADY?

Kdo bude přistižen - zaplatí pořádnou pokutu!

No rozhodně ne na černé skládce, jak jsme to dělali po dlouhá léta. Tentokrát bylo všechno vřech a vřech, a už ničí. Co se už doma nehodně šup s tím na kolečko a už jsme to vezli za humna. Ta byla taky nás všech. Ale časy se mění, čím dál více pozemků má již své nové majitele a ti si už odpady na své parcely navážet nenechají. Většina občanů si uvědomuje, jakou ekologickou bombu v podobě nebezpečných černých skládek jsme přichystali našim dětem. To se již odráží v jejich přístupu k likvidaci odpadů. Ve městě jsou rozmístěny velkokapacitní kontejnery, do kterých občané zdarma ukládají odpady, přesto se nevejdu do popelnice. Přesto jsou mezi námi i tzv. tradicionalisté, kteří v duchu

svých mnohaletých tradic pokračují ve vyvážení svých odpadů na černé skládce. A ani jim nevádí, že mnohdy jsou tyto skládky již uzavřeny a zrehabilitované. Není to tak dávno, co se upravila skládka na Štursově ulici, a už tam zase nějaký s prominutím asociál vykopil svoji hromádku. Další hromádku jsem zaznamenal na poli nad cihelnou a na vjezdech do lesa pod Studánkou. Proto apeluji na všechny občany: všimněte si, co se děje kolem vás, a v případě, že přistihnete kohokoli, jak někde odhazuje odpad, oznámte to buď přímo na Městském úřadě nebo na Městské policii.

Rád bych ještě upozornil všechny ty, co likvidují své odpady vyvážením na černé skládce, že Městská policie

bude velmi intenzivně kontrolovat všechny skládky, a kdo bude přistižen při vyvážení odpadků, ten si to finančně odskáče pořádnou pokutou a dále zaplatí za rekultivaci konkrétního pozemku. Pokuty pro právnické osoby a podnikatele jsou do 100 000,- Kč, fyzické osoby mohou dostat pokutu až do 50 000,- Kč.

Jistě si teď někdo řekne, že jen pořád hrozíme pokutami, ale poradit neumíme. Ale kdo opravdu poradit potřebuje, ten si nás na Městském úřadě vždy najde. Jak praví přísloví: Líná huba, holé neštěstí.

(Městská vyhláška č. 15/93 o nakládání s komunálním odpadem bude otištěna v jednom z příštích čísel H.S.)

ing. Fr. Večeřík,
OZP MÚ

Podstatné změny v Regii (1)

Situaci kolem Regie vstříhl v přestávce jednání posádky Městského zastupitelstva jeden z jeho členů, když prohlásil: „Nepamatuji si žádné číslo pozemků, o nichž jsme jednali, ale číslo 805 si budu pamatovat hodně dlouho.“ Myslel do doslova i v přeneseném slova smyslu. Jde totiž o pozemek parkoviště na hranicích přechodu. Chtěl tím mimo jiné naznačit, že ze situace, která se kolem tohoto pozemku odvíjela, si vezme ponaučení do budoucnosti. A neměl by být sám. Sporů a zmatků kolem Regie totiž bylo ažaž, počínaje jejím vznikem a konče současnou situací.

Leč začneme od Adama. REGIA, akciová společnost, vznikla k 1. dubnu 1992 a o vstupu města do této a. s. rozhodlo MZ 19. března téhož roku. Zároveň zvolilo svým zástupcem ve společnosti ing. Benedikta. Předmětem činnosti měla být směnářská činnost, předpokládaly se i další aktivity. Společnost založily tři subjekty - Město Varnsdorf, TJ Slovan a firma To&Mi, každý s třetinovým podílem. Vkladem města byl pozemek v hodnotě jeho podílu (0,5 mil. korun). Již 3. dubna 1992 upozornili zástupci firmy HBT na skutečnost, že město vložilo jako svůj podíl do Regie pozemek parkoviště, který měl sloužit pro motel a restauraci. Firma upozornila, že jí bude

v budoucnosti znemožněno řádně provozovat motel, protože součástí stavebního povolení je i doklad o tom, že u mostu je zajištěno parkování. Městská rada vyslovila přesvědčení, že toto nedorozumění se vyřeší jednáním mezi firmou HBT a a. s. Regia. Ještě v dubnu rozšiřuje Regia svou působnost a činnost realitní kanceláře a věnuje se i prodeji domů z majetku města. V květnu protestují u MZ místní podnikatelé proti tomu, že prodej domů s jejich provozními jednotkami se bude zabývat a. s. Regia. V červnu 1992 konstatuje MR, že založením a. s. Regia je vyřešeno financování tělovýchovy ve městě a prohlašuje, že a. s. reprezentuje i město. Vytvořila pro čin-

nost Regie prozatímní prostory. V září 1992 vyslovuje MR souhlas s bezplatným pronájmem prostor uvolněných v domě čp. 2136 a. s. Regia, a to na dvacet let s předkupním právem. (Důvod: Regia hodlá do úpravy objektu vložit nemalé prostředky.) V říjnu 1992 se stává Regia z rozhodnutí MR jedním ze správců bytového fondu ve městě a oznamuje přípravu otevření cestovní kanceláře. V prosinci 1992 vytváří Regia nakladatelství a projevuje zájem o převzetí vydání Hlasu severu. MR tento návrh neschvaluje.

Pokračování na 2. str.

Pronajmu ihned dlouhodobě

RODINNÝ DŮM I. KATEGORIE
po rekonstrukci ve Varnsdorfu.

*Podnikání a bydlení nejraději
cizinci za valuty.*

Dům je nezařízený, patrový,
se zahradou, velikost 5 + 1.

Zn. : tel. 02 / 3119342

**Vermiete Einfamilienhaus
in Varnsdorf.**

Nach Rekonstruktion, I. Kat.,
ohne Wohnungseinrichtung,
einstöckig, 5 + 1, mit Garten.
Liebsten aus. Wohnen am
untersten einem Umländer für
Valuten. Sofort und langfristig.

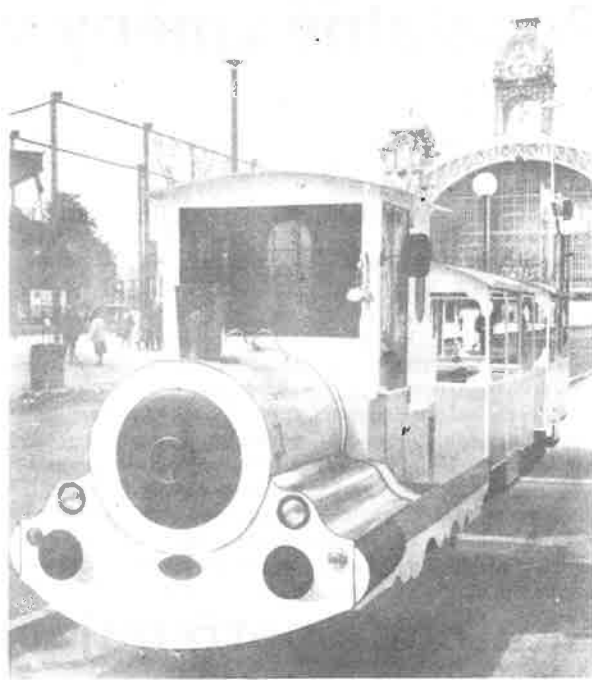
Zeichnen: Tel. : 02 / 3119342

Pozvánka na MZ

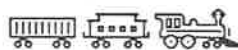
Zveme vás na XXVII. zasedání městského zastupitelstva ve Varnsdorfu, které se koná dne 21. října 1993 od 15.00 hodin ve Velvetu klubu.

Program jednání :

1. Zahájení
2. Převody majetku města
3. Různé
4. Zpráva o činnosti MR a kontrola usnesení MZ
5. Interpelace členů MZ
6. Diskuse
7. Usnesení



PRODEJNA DAVIDOVI! VLÁČEK - ŠIKULÁČEK! RÁJ DĚTÍ!



Přehled jízdy

oznámíme zájemcům
dodatečně.

*To jsou nebo brzy
budou častá slova našeho
slovníku. Manželé
Davidovi rozšiřují u své
prodeje potravin nabídku
služeb - tentokrát pro děti.*

Pamatujete se na ten vláček z pražského Výstaviště? Poznáváte ho na fotografiích? Jezdil v Praze, po královédvorském safari, v Jičíně i jinde. A teď je u Davidů na ulici Pohraniční stráže, proti videopůjčovně p. Zábranského, směrem na Hrádek.

*Pasažéři si mohou zakoupit občerstvení, později
zde najdou i jiné radovánky.*

V příštím roce zahájí manželé Davidovi výstavbu
**dětského zábavního parku,
DĚTSKÉHO RÁJE.**

**PŘIJĎTE !! POBAVTE SE !!
DOKUD SI HRAJEME, JSME ŠTASTNI!**

K incidentu na tržnici

Dne 27. 9. 1993 ve 12.30 se dva strážníci Městské policie pokusili předvést na strážnici vietnamského prodejce pana Than Phan Tien (1956) podezřelého ze spáchání přestupku podle § 49 zákona 200/90 Sb. (narušení občanského soužití vyhrožováním újmou na zdraví) k podání vysvětlení. Ten odmítl hlídku následovat a fyzicky ji napadl (§ 155 zák. 392/92 Sb. - útok na veřejného činitele). Za pomoci další dvoučlenné hlídky povolané dozorcím MP byly proti podezřelému použity zvady a hmaty sebeobrany s cílem donutit jej k nastoupení do vozidla MP. Po přiložení pout na ruce podezřelý používal úderů karate nohama a hlavou. Tou prudce udeřil strážníka MP a způsobil mu zranění. Na pomoc vietnamskému občanu přišli i ostatní vietnamští stánkaři. V následující bitce byli lehce zraněni všichni přítomní MP a posléze zadrženi Than Phan Tien. Ten na obvodním oddělení policie ČR asi za půl hodiny omdlel a byla přivolána rychlá zdravotnická pomoc z Rumburka. S podezřením na vnitřní zranění byl převezen vrtulníkem do nemocnice v Liberci, kde byl jako pravděpodobná příčina určen těžký úřes mozku. V současné době probíhá vyšetřování případu Policií ČR.

ing. Jiří Benedikt - zástupce starostky
pověřený řízením Městské policie

Podstatné změny v Regii (1)

Dokončení z 1. str.

V únoru oznamuje Regia přípravu vydání několika publikací o Varnsdorfu, které také ke 125. výročí vycházejí. V březnu dochází na základě stížnosti k dalšímu projednání dopisu firmy H-club, jednání mezi touto firmou a a. s. Regia se konalo 17.3. ve správním řízení. K dohodě nedošlo. V dubnu se Regii zabývá zastupitelstvo, očekává, že řadu otázek zodpoví valná hromada. V červnu vychází v HS článek „Otazníky kolem Regie“. 22. června se koná Valná hromada a. s. Regia za účasti členů MZ jako hostů. V srpnu vychází článek „Spory kolem

Ludmily“, zabývající se situací na hraničním přechodu (oplocení parkoviště, vybudování šikany atd. a následné uvedení do původního stavu). V témže čísle HS vychází článek „Utajená budoucnost“, zabývající se Regií. Na článek reaguje v HS mgr. Miloschewitsch. Na 26. zasedání MZ se znovu jedná o Regii (viz HS 18), nejpodstatnější je zpráva, že firma To&Mi na protest proti rozhodnutí dozorců rady o odvolání předsedy představenstva odstupuje z Regie a nabízí své akcie zbylým společníkům. MZ o ně neprojevuje zájem. V témže čísle je zpráva o mimořádné valné

hromadě a. s. Regia a o jejích závěrech. Současně s HS 17 je ve městě rozšiřován leták, zabývající se situací na přechodu, zejména kolem parkoviště, ostře kriticky zaměřený.

Tolik ve stručnosti krátký souhrn obecně známých skutečností. Snad vám to připadá jako ztráta času a místa, ale mák zato, že tato rekapitulace byla nutná.

Současný stav Regie je tedy takový, že ji tvoří pouze dva společníci - Město Varnsdorf se 33 proc. akcií a TJ Slovan s majoritní účastí 66 procent. (Slovan totiž akcii firmy To&Mi koupil, včetně akcií odmítnutých MZ).

Dokončení v příštím čísle.

jan

Skutečně potřebujeme okresy?

K článku "Názory mohou být různé" a k vyjádření p. ing. Benedikta několik poznámek:

Můj příspěvek v HS byl mírně zkrácen, a tak kupř. z něj jednoznačně nevychází, že považují okresy za zbytečné. A pokud by v této oblasti měl být další okres - ale nevím, co se tedy změní proti dřívějšímu - pak by se mělo usilovat o zřízení okresu ve Varnsdorfu, především z hlediska rozvoje města. Vůbec nezasílám Rumburským, že usilují o okres u nich. To považují za přirozené. A za pohodlné považují o něco neusilovat, tedy se nesnažit. Argumentace o správnosti nebo přirozených centrech je spíše alibismus. Vždyť vzdálenost 8 km nemůže být považována za rozhodující. Kromě toho to ovšem platí i opačně, tedy že většina bude dojíždět z Varnsdorfu jinak. Okresy považují za zbytečné a některé regionální instituce by měly mít detašovaná pracoviště i ve Varnsdorfu.

Vedou se podle mého názoru "zabomýši války" o parkoviště, o podnikatelské aktivity apod., ale copak si nikdo z Městského úřadu nebo MZ neuvědomuje, že zdejší přechod bude za chvíli bezvýznamný? Jistě, bude zde třeba více klidu, tedy ve městě, ale jedno s druhým to nebude přínosem pro rozvoj města.

Ještě k činnosti MÚ - ze zveřejnění verze mého příspěvku vypadl také dotaz a tedy i odpověď, kdo se zabývá kontrolou. Mimo jiné se jedná třeba i o počet odborů a pracovníků MÚ, cenovou kontrolu dle pověření MF apod. Pokud to mají na starosti pouze pí starostka nebo její zástupce, tak to nepovažují za vhodné. A pokud to má být zastupitelstvo, tak je to pojetí nějak široké.

K "bytáku" - jeho likvidaci nepovažují za šťastné řešení. Chtělo to ovšem přejít z direktivního na ekonomické řízení.

Na závěr - rozhodně nemí-

ním své připomínky jako "zdrucující kritiku" starostky nebo zástupce, kteří to vůbec nemají lehké. A myslím si, že by město při dodržení určitých regulí mohlo podnikat. Ale nevím, kde jinde mohou své názory jako občan města uvést, a proto volím HS. Zúčastňovat se jednání zastupitelstva, to není vhodné, neboť tam se jedná o někde, k čemu neznám podmínky. Nebylo by dobré pořádat jednání za čas nějaká setkání občanů s představiteli města??

Mir. Novák

STRÍPKY

□ Kdo má rád čerstvý chléb ještě teplý, přímo od pece, může si pro něj dojet každou neděli od 14.30 hod. do soukromé prodejny "U Davidů" na ulici Pohraniční Stráž (směrem na Hrádek).

□ Ve městě se objevily velké reklamní poutače, jistě k nemalé radosti místních vandálů (mají co oškubávat a po čem čmárat). Škoda že zatím nikdo neprojevil zájem o využití velké plochy po zmalovaném Leninovi na domě v ulici Legií. Tak vysoko by snad vandalové nedosáhli.

□ O osudu prodejního střediska podniku Domácích potřeb na náměstí Edvarda Beneše (elektro - železářství) ještě není rozhodnuto. Podnik Domácí potřeby Ústí nad Labem je v likvidaci, a jaký osud čeká varnsdorfskou prodejnu /zda aukce nebo přímý prodej/, zatím nikdo neví.

□ Po zrušení sběrné opravy elektrických spotřebičů pro domácnost dnes občané našeho města marně hledají tuto službu. Je-li ve městě firma nebo opravář zabývající se opravami tohoto druhu, necht se ozve do redakce!

□ Na opravu bytového fondu byla z městského rozpočtu stanovena částka 5 mil. korun. Čerpáno bylo zatím jen asi 700 tisíc, protože většina zakázek je smluvně zajištěna na poslední období roku.

Za Jiřím Tomáškem



25. září 1993, sobota odpoledne.

Dozněly tóny varhan, Ave Maria, umkla poslední slova. Odešel pan Jiří Tomášek. V čase babího léta, tak překrásném u nás, ve Varnsdorfu. Tolik miloval městečko v údolí. Jako básník, fotograf, jako znalec historie. Ne náhodou na rozloučenou s ním arciděkan Alexej Baláž hovořil hlavně o lásce.

V krásné a prosté řeči vystihl v několika větách profesor Josef Fiala osobnost a život pana Jiřího Tomáška, učitele, vášnivého ochránce stavebních památek, sportovce, jehož odchodem "bude přetrvávat řada bolestných ran, hloubky některých je činí nezhojitelnými".

Kde bude chybět nejvíc? Nejspíš dětem ve zvláštní škole, dětem různě postiženým, kterým zasvětil velkou část svého života a pro které neustále zdokonaloval hlavně pracovní vyučování. Podařilo se mu dokázat, že tento typ školy má velký význam. A dokázal připravit i své následovníky.

Přišlo se rozloučit hodně lidí z Varnsdorfu, Rumburka i okolí.

Vždyť tu žil a tvořil plných pětácti let! Letošní podzim si pospíšil. Listí bude padat na hrob pana Jiřího Tomáška. Dlouho neuvěříme, že jeho nepřeslechnutelný hlas už zazní jen ve vzpomínkách.

Milan Hrabal

Kolego Jiří Tomášku, odešel jsi před mnohými, kteří v Tobě obdivovali elán, zaujetí, ambice, rozhodnost, sportovní založení a smysl pro humor, sami už počítající léta, kdy se odchází. Už s Tebou neusilovat, neprat se o lepší školu, o lepší občanskou společnost, to je pro mnohé z nás těžko představitelné, protože taková představa je těžko únosná. Uměl jsi pomáhat, neodmítat, vyhovět, obhajovat, přesvědčovat a vytrvale pracovat. A pracoval jsi skoro celou dobu svého učitelství na úseku, na němž jsi připravoval pro život dívky a chlapce, kteří práci pedagogovu potřebovali více než třeba moji studenti.

Mnohé jsi musel učit mluvit, strojit se, pohybovat se mezi lidmi. Láskou jsi přilnul k Varnsdorfu a získal ses z ní těmito verši:

Jsi město mé život smrt zrození zápas a věčný mír vepsaný v modrém kameni

Jsi město mé laskavý domov můj jsi město mé Bůh tě opatruj

Za Tvou práci Ti děkují bývalí žáci i kolegové, za Tvou lidskou blízkost ti, které jsi svým sknem zarmoutil. Tvoje jméno zachová nejen naše paměť, ale i kronika a historie města.

Jiří Růžička

JAROMÍR KULHÁNEK

a utichl vítr
blednoucí vlasy podzimního slunce
vtekly do vodopádu teskných žil smutečních vrb
a modré nebe horizontu se změnilo v modré stěny
ve kterých modré dveře zůstaly v čase kapky pootevřené
snad proto
aby jimi mohl být vrácen střípek z letu holubice
jehož věčnost je jen domněle načasována

neloučíme se
jen přikládáme hlinu smíření pokory a poznání

SBOHEM

Láska

Chodil jsem už s mnoha děvčaty. Nikdy jsem však nebyl zcela spokojen. Jednou mi nevyhovovaly po stránce fyzické krásy, podruhé zase nebyly nemožné chování. Hlavní potíž byla v pocitu odcizení. Chyběla mi láska.

Většinou jsem balil holky ze zábavy, někdy ony mne ze sympatie. Hlad a neukojitelná touha po lásce mne zcela pohltily. Myslel jsem, že mě snad už nikdy nepotká. A přece se jednou z ničeho nic objevila. Usměvavá dívka, která mi učarovala svým šarmem a svůdností.

Nevím, jak se to stalo, ale našel jsem odvahu a lásku přeci jen vyznal. Zradil mě ten, od koho jsem to nejméně čekal. Byl jsem to já sám a moje nevalná pověst záletníka. Domnívala se, že si z ní jen utahuje, zalekla se a "zmizela v dál".

Teprve nyní jsem pochopil, že jsem bezbranný, stejně jako

všichni ostatní. Má "silná zbraň", kterou jsem v minulosti úspěšně používal, začala se jevit neúčinnou. Mé falešné úspěchy, stávající se břemenem, mě srazily "do kolen".

Jsou mi lhostejné. Vše, co jsem prožil, činil jsem se sám klamal, bylo sice zajímavé, ale šlo jen o dvě věci - sobectví a sebelásku. Poznal jsem ten propastný rozdíl mezi láskou a sebeláskou, rozdíl mezi životem a smrtí, rozdíl mezi touhou rozdávat a touhou surově a bezcitně brát.

Lásku cítím jako moc, která ovládá náš svět. Lásku znamená život, znamená smrt, je hybnou silou životního cyklu i celého vesmíru. Ona je tou, která řídí náš osud, svírá hrdlo a určuje cestu životem. Pohltila mne, dostihla nepřipraveného, a přece bych ji nevyměnil za nic na světě. Modlím se, aby mne ta bolest nikdy neopustila. Láška je všude kolem a má tisíce podob. Jsem jednou z nich.

Milan Ponert
4. A SPŠS

Otevřený dopis panu J. Bechyněmu

Vážený pane redaktore, pokusím se stručně vysvětlit svůj názor a tím rozptýlit Vaše pochybnosti, zda se jedná o "pouhou náhodu". Reaguji tak na Vaše zpravodajství z 26. zasedání Městského zastupitelstva, které bylo uveřejněno v Hlasu severu č. 18. Podivujete se, že jsem právě já nesouhlasil s pozměňovacími návrhy vyhlášky č. 16/93 o placení příspěvku na částečnou úhradu neinvestičních nákladů MŠ a školních družin. Nevím zda proto, že znám situaci rodin s dětmi v konkrétní podobě, jelikož mám 3 nezletilé děti, nebo proto, že zabývat se touto problematikou patří k mému povolání. Předpokládám však, že narážíte spíše na druhou alternativu.

Správně uvádíte, že jsem navrženou změnu smetl se stolu a označil částku 20 Kč za zanedbatelnou. Zcela jste však nepochopil mé vystoupení, když píšete o mém prohlášení, že už je na čase, abychom se naučili, že za

všechno se musí platit. Můj skutečný názor je ten, že se budeme muset učit finančně spolupodílet na řadě věcí, kde nám donedávna bylo namlouváno, že jsou bezplatné. Kam tento systém "bezplatné" péče vede, můžeme vidět nejenom kolem sebe na řadě konkrétních příkladů, ale můžeme se poučit i ve vyspělých státech, např. ve Švédsku. Vždy skončí neefektivním využitím finančních prostředků. Myslím, že důležitá je výše finančního příspěvku, aby skutečně nezatížila ty, kteří tuto péči potřebují. Z tohoto důvodu považuji částku 100 Kč (80 Kč pro Školský úřad, 20 Kč pro město) za rozumný kompromis, který umožní zachování stávající sítě školních družin a navíc částkou 115 tisíc Kč dojde ke zlepšení vybavení těchto zařízení ku prospěchu dětí. Jistě uznáte, že to není částka zanedbatelná. Pokud chcete polemizovat, zda částka 20 Kč zatíží rozpočet rodin s dětmi, zajděte se zeptat

nezletilých na některou z diskotek v našem městě.

Naprostou nemožnost souhlasit s populistickými návrhy, které byly předneseny na zmíněném zasedání. Myslím, že písemné zdůvodnění panem Milanem Hrabalem bylo dostačující. Škoda, že jediný rozumný návrh (p. Nováček) nebude dotazem do konce. I takto jinak získané prostředky by mohly být použity ve prospěch dětí navíc. To už však poslance, tak tvrdě bojující o snížení poplatku o 20 Kč, jak vidět tolik nezajímá.

Sám jsem přijal značné množství kritických připomínek z řad rodičů, po vysvětlení problematiky však se mnou většinou souhlasili. Pokud si však přečtou Vaše vyjádření, že "stát tak přenesl prostřednictvím obce další náklady na ty nejméně solventní", a uvěří, budou nadále žít ve lži a době demagogických prohlášení.

S pozdravem
MUDr. Martin Novotný
člen MZ

Svodka vykazuje 44 zásahů, z toho šest výtržností, dvoje rybářské pytláctví a šest planých výjezdů, i když na oznámení. Srpen byl z tohoto hlediska měsícem výtržností.

1. 8. Spolupráce s PCR při zadržení pachatelů vloupání do prodejny obuvi.

9. 8. a znovu 24. 8. Přistižení pytláci - rybáři jednou na Kočičáku, podruhé na Mašíňáku. Oba zaplatili blokovou pokutu.

Ze zápisníku MP

10. 8. Zadržen občan SRN, který ohrožoval zbraní místní prostitutky, předán PCR.

19. 8. Asistence s PCR při kontrole objektů Komerční banky.

30. 8. Podnapilý výtržník u Bakuse vyveden na vzduch, což ho vzpamatovalo.

A ještě dodatek staršího data:

14. 6. Na upozornění občanů bylo zabráněno telefonnímu pirátství, když cizí státní příslušníci si napojili telefonní aparát na nízko visící dráty vnějšího vedení a chystali se tak „jet na cizí účet“.

A jeden údaj pro historii: 1. 4. byla nasazena první „botička“ zamezující odjezd auta provinilého řidiče (špatně parkujícího). Do poloviny srpna bylo toho výchovného prostředku použito v 98 případech.

JF

ČČK připraven pomoci

Městský výbor Českého Červeného kříže ve Varnsdorfu zřídil v měsíci červnu 1993 v okrajových částech města stanice první pomoci. Nyní zveřejňujeme adresy, na kterých můžete o pomoc požádat.

Varnsdorf 1	Běta Tichá Jiřina Hejduková	Strakonická 5. května	2356 1707
Varnsdorf 2	Eliška Tomalová	Severská	2212
Varnsdorf 3	Marie Jelenová	Raisova	2510
Varnsdorf 5	Josef Koleno	Lesní	2278
Varnsdorf 6	Iva Hubálková Marta Kopecká	Lipská Čelakovická	1909 1556
Varnsdorf 7	Hana Korbová	Palackého	2595
Varnsdorf 8	Květa Lehrochová Pavel Danko	Na pastvinách Dukelská	1536 959

Stanice jsou vybaveny potřebným zdravotnickým materiálem a označeny tabulkou ZDRAVOTNÍK ČČ KŘÍŽE.

Upozorňujeme naše čtenáře, že příští číslo Hlasu severu (HS 20/93) vyjde vzhledem ke státnímu svátku 28. října a prázdninám v SOU polygrafickém výjimečně až v pondělí 1. listopadu 1993.

Varovná slova

Nejbolestnějším důsledkem (stalinismu) jsou oběti na životech. Ty jsou nenapravitelné. Není třeba v této zprávě rozebírat, kolik milionů a jakých lidí zahynulo při výsleších a v říši Dalstroje. Potkali jsme množství překrásných lidí, komunistů i bezpartijních, vědců, generálů Rudé armády, inženýrů, vesměs lidí, kterým teprve revoluce dala smysl života, vzdělání a možnost rozvíjení tvůrčích sil . . . , a kteří - často jen náhodou - přežili „výslechy“ a tábory nebo jen o vlas unikli popravě.

Ale ti mrtví představují fantastickou fyzickou a intelektuální sílu, jež byla vinou stalinského teroru promarňena. Tím byl celý vývoj v sovětském i světovém měřítku nesmyslně přibrzděn.

J. Hanzelka, M. Zikmund
Zvláštní zpráva č. 4
1965, vyd. LN, 1990

Otevřená odpověď panu primáři Novotnému

Vážený pane primáři, reaguji-li na Vaš otevřený dopis, nečiním tak proto, abych s Vámi za každou cenu polemizoval, tím méně pak proto, abych měl poslední slovo. Berte prosím mou odpověď tak, že jsem se znovu zamyslel nad tím, co bylo napsáno.

Začnu tím, co mne nejvíce trápí. Nechtěl bych žít ve lži a už vůbec bych si nepřál, aby žil ve lži někdo, kdo uvěřil mému textu. Probíráme si proto znovu skutečnosti, které mne k poznámce, kterou kritizujete, vedly. Pokusím se být stručný.

Dosavadní stav byl ten, že o financování mateřských škol, školních družin a školních klubů se dělil stát prostřednictvím školského úřadu, který platil neinvestiční náklady uvedených zařízení (zjednodušené učební pomůcky a platy jejich pracovníků), a obec, která platila náklady provozní. Po přijetí zákona č. 190/93 Sbírky a na něj navazující vyhlášky města č. 16 se situace změnila tak, že podíl obce se nemění (snad s výjimkou inflačních vlivů), podíl státu se snížil a chybějící prostředky budou získány formou příspěvku rodičů, jejichž děti uvedené zařízení navštěvují.

K situaci mladých rodin s dětmi mi dovolte bez komentáře uvést dvě citace. Zákon

190/93 Sb. v § 19d, odst. 1, říká: „Příspěvek podle § 19a se neplatí, jestliže po jeho zaplacení klesne součet příjmu příslušníků domácnosti, ve které dítě žije, pod 1,25násobku částky potřebné k zajištění výživy a ostatních základních osobních potřeb a nezbytných nákladů na domácnost“. Z důvodové zprávy OŠK k uvedené vyhlášce: „Při koncepci vyhlášky a zejména výše příspěvku jsem vycházel z místních podmínek, ze skutečnosti, že poplatky zásahnou především mladé rodiny, jejichž reálné příjmy většinou neodpovídají reálným potřebám a dále ze skutečnosti, že předškolní zařízení a školní družiny jsou nezbytnou součástí výchovného systému především v podmínkách našeho města a jejich zabezpečení alespoň v současném rozsahu je žádoucí.“ (Proto také navrhovatel neuložuje příspěvek na náklady pro město ve výši 190 Kč.) Snad bych jenom dodal, že situaci mladých rodin s dětmi považuje podle prohlášení svých představitelů za nelehkou i vláda a vážně se jí zabývá. Nepochybuji přirozeně o tom, že existují i mezi mladými rodinami četné výjimky z průměru, a to směrem nahoru i směrem dolů.

A ještě mi dovolte dvě krátké poznámky. Souhlasím s Vámi, že dvace-

tikoruna není v současné době částka nijak závratná, a nehodlám proto o ní polemizovat. Uvědomuji si ovšem na druhé straně, že hodnoty (a hodnota peněz zvláště) bývají začasťe relativní a mám za to, že v našem případě to platí v plném rozsahu. Pochopil jsem totiž nastalou situaci tak, že předkladatel i oni poslanci „tak tvrdě bojující o snížení poplatku o 20 Kč“ ji v tomto případě považovali za signál dobré vůle MZ směrem k rodinám, jichž se poplatky týkají (tj. signál, že měly být vybírány pouze příspěvky požadované Školským úřadem, nikoli pro město) a nešlo jim ani tak o její nominální hodnotu, jako spíše o hodnotu morální.

Plně s Vámi souhlasím v tom, že je škoda, že nebyl dotazem do konce rozumný návrh pana Nováčka. Za sebe dodávám, že je škoda také to, že se žádný z poslanců, kteří po vyslovení tohoto návrhu vystoupili, k němu nevyjádřil a tudíž jej nepodpořili.

Dovolte mi ještě závěrem poznamenat, že můžeme mít (a asi i máme) rozdílné názory na to či ono opatření, můžeme polemizovat o tom, zda veřejně mítého názoru bylo či nebylo demagogické. Nic tím ovšem nezměníme na faktech.

S pozdravem

Jan Bechyně

U ž i t e č n á z m ě n a

Od 1. 10. 1993 došlo ve Šluknovském výběžku k vyčle-
nění Obvodové služebny Varnsdorf z Obvodové služeb-
ny Rumburk jako samostatného střediska s plnou kom-
petencí OBS. Tato organizační změna byla provedena
ve snaze zlepšit naše služby pro styk s veřejností.

Občané se mohou se svými požadavky vůči energetice
obracet na OBS Varnsdorf, Chelčického 2771, telefon č.
0413/62714. Úřední hodiny pro styk s veřejností byly
zatím stanoveny na pondělí a středu od 8 do 12 hodin a
od 13 do 15 hodin.

ing. Vl. Jirkal, zást. řed. pro provoz

MUDr. JOSEF ŠKOLNÍK, ženský lékař,
otevřel ordinaci ve Varnsdorfu 5, Lesní 3013
(u peršingů)

SERVISNÍ A OPRAVÁRENSKÉ SLUŽBY soukromá firma TIPO nabízí:

- záruční opravy elektrických spotřebičů MORA
- pozáruční opravy elektrických spotřebičů
- akumulární kamna, bojlerů, elektrické sporáky
- elektrické části kombinovaných sporáků
- průtokové ohřivače
- výměnné opravy bojlerů

Kontaktujte se na adresách:

Zdeněk Timofu
Sládkova 1071/26
405 01 Děčín 1

Aleš Pospíšil
Žižkova 154
407 22

tel.: 0412/28442 (záznam)

Benešov nad Ploučnicí



R U M B U R K

POČÍTAČE, KOPÍRKY, PAPÍR, SLUŽBY

Jiráskova 6 (u polikliniky), Rumburk
telefon / fax 0413 2025

D Ů M D Ě T Í A M L Á D E Ž Ě

16. října v 9.30 hodin- DDM
BÁJEČNÁ SOBOTA
dopoledne se soutěží
18. října **BAZAR**
Výkup 10 - 12 hod.
14 - 17 hod.
19. října Prodej 9 - 12 hod.
14 - 18 hod.
20. října Prodej 9 - 12 hod.
14 - 17 hod.
21. října Výdej 12 - 17 hod.
27. října - DDM
HOUBAŘSKÁ SEZONA
Kvíz o znalostech hub
28. října v 10.00 hodin - DDM
Z á j e z d p r o r o d i č e s d ě t m i
SRN-Polsko (přihlášky předem)
29. října **Jeďme do bazénu**
Prázdninový výlet
(nutné předem přihlásit)
- 29-31. října **Prázdninový víkend**
Výlet do rekreačního střediska
v Chřibské (viz zvláštní letáček
s podrobnostmi)
- Bližší informace v Domě dětí a mládeže
(tel. 62 217)

SCS
spol. s r. o.

PRODEJ - LEASING - SERVIS

**POČÍTAČE A TISKÁRNÝ
PŘÍSLUŠENSTVÍ
SPOTŘEBNÍ MATERIÁL
REKVALIFIKACE
OPRAVY A MODERNIZACE PC**

Prodejnu najdete v budově sokolovny
pod Městským úřadem

Pondělí až pátek
9.00 - 13.00 14.00 - 17.00
Středa od 9.00 - 13.00 zavřeno

Varnsdorf, Národní 1082
telefon 0413 / 61 280

Firma SOMS
Milan Hozák

Západní 2731, telefon:
407 47 Varnsdorf 0413/6179

POKRÝVAČSTVÍ

PROVÁDÍME
OPRAVY STŘECH VŠEHO DRUHU

Krytina dle přání zákazníka
rekonstrukce - nátěry - asfaltové šindele

Rychle, kvalitně - za přijatelné ceny

Nový majitel domu s nebytovými
prostory uprostřed města
na Národní ulici ve Varnsdorfu

(bývalý Bytový podnik)

nabízí dlouhodobý pronájem prostor
vhodných pro zřízení

- kanceláří
- provozoven služeb
- restaurace s terasou

K dispozici je rovněž 400 m² skladova-
cích ploch se zázemím pro velkoob-
chodní sklad či prodejnu.

Nabídky zasílejte na adresu:

I. B. C., s. r. o.

Pod Vrstevnicí 6, 140 00 Praha 4.
Prohlídka možná po dohodě na tel.
čísle 0413/61232

Reklamní
tiskoviny,
prospekty,
brožury

navrhne a zajistí

GRATIS ENTNER

VARNSDORF
ZÁPADNÍ 2731

Kontakt na tel. 0413/62239
(záznamník)

nebo na tel. 0413/62335 (i fax)

Blahopřání

Dne 29.10.1993 se k
radosti všech blízkých a
známých ve zdraví
dožívá životního jubilea -
60 let pan František
LEITGEB, zaměstnanec
Technických služeb
Varnsdorf. Stálé zdraví
a rodinné pohody do dal-
ších let přeje manželka,
děti a jeho nejdražší -
vnoučata.

Vzpomínka

Dne 6.10. uplynou dva
bolestné roky od smrti
mého milovaného syna
Vládi Blažeje.

Kdož jste ho znali, vzpo-
meňte s námi!

Maminka a sourozenci

Dne 16.10. by oslavila
paní Zuzana Blažejová své
63. narozeniny.

Vzpomínají

děti

Řádková inzerce

**BIO KUR - léčebná a
přírodní kosmetika**
Masáže, čištění a ošetře-
ní každé pleti, ošetření
akne, epilace obočí, deko-
rativní kosmetika, ale
hlavně příjemné zastavení
v každodenním životě za
pomoci kosmetiky BIO
KUR a špičkové kosmeti-
ky ROSA GRAF, HOF-
MANN, BELNICE,
CHRIS FARREL, ELRA-
MO Vám nabízí kosmetic-
ký salon:

IRENA ČERVINKOVÁ
Nemocniční 2428
v 1. poschodí
Varnsdorf 1 - u kasárna

Daňový poradce, člen
Komory daňových poradců
ing. Jan Zahrádka,
tlumočení a překlady,
soudní znalec v oboru
němčina
Mgr. Ivana Zahrádková
Velký Šenov 405
tel. 94 396
94 497

A zase: Kam s ním?

Bylo to jistě tím datem. Ne že by snad byl pátek, bylo jen třinácté. Po dlouhé době, kdy jsem pečlivě doma shromažďoval a třídil starý papír, nevyhazuje ani krabičky od léků či zubní pasty, jsem se rozhodl, že všechny balíky naložím do auta a odvezu do sběru. Vypadalo to tak snadné, že červíček pochybností začal hlodat, a já jsem se rozhodl podívat do sběrné cestou z práce ještě dříve, než papír doma naložím.

Bylo 13. července a na dveřích sběrný pod hřbitovem zářil čerstvě vylepený papír: „Vzhledem k provozním problémům od 12. července papír nevykupujeme.“ Papír se dál vrší ve sklepě (myslím, že to není ani v pořádku vzhledem k požárním předpisům).

Uplynuly dva měsíce a papír se stále nevykupuje. Pozor, nejde o to „kupování“! Neříkám, že drobný peněz, který sběrna za papír vyplácela, nebyl stimulem například pro děti, které tak mohly získat mnohdy svůj vůbec první samostatně vydělaný peněz. Ale o peníze opravdu nejde. Jde o to, že na celém světě jsou obrovské potíže s domovním odpadem. I ve Varnsdorfu. Na celém světě stoupá množství papíru, kterým jsme zahrnováni ve formě obalů zboží, novin, knih, časopisů a reklamních letáků. I ve Varnsdorfu. V civilizovaných zemích již řadu let probíhá třídění sběru přímo v domácnostech a sběr tříděného odpadu do odlišných kontejnerů tak, aby se co nejvíce surovin mohlo znovu použít a jen minimum se muselo skládkovat. I v naší zemi se tak již mnohé děje.

Ekologická propaganda i výchova na nás působí ze všech stran. Kdo vyhazuje starý papír do odpadu, je bezohledným ničitelem lesa, a podílí se tak na rychlé záhube celého lidstva. Po několika desetiletí školní děti sbíraly

starý papír (pravda, mnohdy to byla spíše práce rodičů), ale byl i tohle přežitek minulosti jako to, že se papír částečně dětem vracel ve formě bezplatných učebnic? Nešlo zůstat nepoznamenan. A tak třídím papír, svazuji do balíčků a skladuji v panelákovém sklepě. Jenže všechno má své meze. A tak se obávám, že budu-li chtít používat minimální prostor sklepa, nezbyde mi, než za tmavých nocí balíky se starým papírem vynášet ke kontejnerům a po návratu domů si ulehčeně oddechnout. Buď skončí na skládce, a já tak přidám svou trochu k tomu, abychom byli brzy zava-



MICHALA LORENCE jako básníka Jakuba Barta - Čišiňského uvidí účastníci autobusového zájezdu do Budyšína na velké scéně Německo-lužického lidového divadla.

leni odpadky, nebo skončí jako topivo v kamnech, a já tak přispěji k tomu, abych se ve stáří díky skleníkovému efektu více zahřál.

Neznám skutečnou podstatu oněch „provozních potíží“ sběrný papíru. Pochybuji, že vznikly zde ve Varnsdorfu. Ale opravdu není žádné řešení? Jistě, nákup mnohobarevných kontejnerů na tříděný odpad je drahý a navíc nemá smysl bez pravidelného odvozu. Nejsou ale i levnější řešení? Což třeba v předem oznámeném termínu přistavit na vhodné místo velkoobjemový kontejner na bezplatný sběr starého papíru (případně i textilu) a posleze ho přímo odvézt odběrateli? Informovat o tom domácnosti například cestou škol, které by mohly tuto výzvu použít jako součást ekologické výchovy? Možná by mohl být kontejner i označen firmou, která by takový „vnitřní úklid“ sponzorovala. Opravdu to nejde?

MUDr. Ivan Sucharda



Za kouzlem pohádky

Konec října je přede dveřmi a s ním také přicházejí první toužebně očekávané dny volna letošních školáků. Pro radost těch nejmenších pozvalo Městské divadlo k hostování soubor Mladá scéna u Ústí nad Labem. V jejich nastudování můžete vidět v sobotu 30. října od 15 hodin scénickou úpravu klasické pohádky H. Ch. Andersena DIVOKÉ LABUTĚ. Zkuste spolu se svými ratolestmi propadnout poetice divadelní pohádky! Rádost vašich dětí bude dvojnásobná. KAM

Zájezd do budyšinského divadla

Milá pozvánka od přátel lidového divadla v Budyšíně, které, ve spolupráci s varnsdorfskou stálou scénou připravilo příjemné překvapení - zájezd pro zájemce, vyznačující divadelního umění, přízvučně lužickosrbské tvorby a pro všechny, kdo rádi poznávají nové a zajímavé tváře i nové a zajímavé prostředí.

Vážení přátelé, dovolujeme si Vás pozvat na mimořádné představení činohry Petra Malinka „ODPOVĚD“, které se koná v neděli dne 14. listopadu 1993 v 16 hodin ve velkém sále

divadla v Budyšíně. Ve hře jsou zachyceny životní osudy nejvýznamnějšího lužickosrbského básníka Jakuba Barta - Čišiňského, které se úzce dotýkají i dnešního života. Inscenace hry je v lužickosrbském jazyce a je i možnost simultánního poslechu v němčině.

Pro zájemce je zajištěna doprava autobusem z Varnsdorfu. V Budyšíně bude připravena malá prohlídka historických památek města.

Odjezd: 14.11.1993 ve 12 hodin z autobusového nádraží Varnsdorf. Návrat do Varnsdorfu přibližně ve 20.30 hodin.

Celkové náklady na jednoho účastníka činí 80,-Kč.

Přihlášky zašlete do varnsdorfského divadla (Tyršova 1442) k rukám Martina Louky nebo volejte na číslo telefonu 62 568.

SRDEČNÝ POZDRAV Z LUŽICE

Křesčan Krawc

Láká Vás krajanská lužickosrbská pohostinnost? Chcete blíže poznat krásný kraj i krásné lidi, kteří jej obývají? Dosud jste neměli možnost navštívit budyšinské divadlo? Pak s námi určitě pojeďte! Těší se

Martin Louka

Chceme-li zmapovat sportovní činnost ve Varnsdorfu po roce 1945, musíme za pamětníky a přímými účastníky, protože málokterý oddíl či spolek vedl kroniku nebo zachoval nějaké písemné památky, jež by byly výmluvné. I když se již staročeský Kosmas opíral „o vyprávění starců“ (nikdo se prosím neurazte!), přece jen co je psáno, to je dáno, papír tolik neklame jako nespolehlivá paměť. Laskavostí paní Bartlové se mi dostala do rukou kronika družstva košíkové - především dorostenek. To je ovšem pozdější doba, prehistorie vyčtená ze zmíněné kroniky je takováto: V roce 1947 studenti rumburského gymnázia bydlící ve Varnsdorfu oznámují vedení Láďou Paroulkem († 1962), že by se rádi dohodli s vedením Sokola (náčelník Josef Johánek) o tréninku a reprezentaci místní jednotky. V košíkové samozřejmě. Družstvo vedl z počátku Karel Bartl, později

František Marvan. Věčným soupeřem byl Rumburk. Varnsdorfské družstvo

Ženská košíková po roce 1945

schrává v roce 1948 první mezinátní zápas s Lokomotivou Sofia. Varnsdorf vysoko prohrál, ačkoli byl posílen obětavým profesorem rumburského gymnázia Janem Oprchalem.

Rok 1949 je dvakrát významný v životě varnsdorfských košíkářů: družstvo mužů hraje první krajský přebor a za druhé vzniká družstvo dorostenek, vedené Bohumilem Rakem. Obě družstva ve svých soutěžích skončila na třetím místě. V té době bylo vybudováno antukové hřiště u elektrárny-dnes na jeho místě stojí činžák na Západní ulici. Každoročně se příčiněním Varnsdorfských koná v našem městě turnaj, v roce 1951 se účastní 13 družstev!

V roce 1952 Karel Bartl končí závodní činnost a ve stejném roce začíná působit

jako trenér dorostenek (po B. Rakovi). Budiž zde jmenovány první družstvo: Kamenická, Raková, Novotná, Holatová, Peterková, Kaulfusová, Přikrylová. První tři turnaje družstvo suverénně vyhrává. Za odměnu je jim umožněno podniknout výlet autobusem po Slovensku (1953), cestou se utkají v Liptovském Mikuláši, Turčianském Martině a v Trenčíně.

V roce 1954 proběhla první místní reorganizace jednot, která neblaze prospěla sportovní úrovni, hlavně přibýlo funkcionářů. Ale to je jiná kapitola.

Život si vždycky najde své cestičky, ať vznikají jakékoliv překážky.

V roce 1955 postupují ženy do celostátní soutěže

po vítězství v kraji. V celostátní soutěži se udrží do roku 1957. Ve stejném čase

se úpravou interiéru tělocvičny zvětšuje hřiště, aby odpovídalo zvětšujícím se nárokům a požadavkům příslušné soutěže.

V roce 1958 si trenér Karel Bartl vybral osmnáct děvčat-žákyň převážně z tehdejší osmiletky na náměstí s promyšleným intenzivním tréninkem tak položil základ pozdějších úspěchů varnsdorfské dorostenecké a ženské košíkové, jejich družstvo se stabilně umísťovalo na předních místech krajské tabulky. Dnes už jsou z děvčat maminky a babičky, nahlédneme-li však do tabulek, v kronice pečlivě vedených, s úctou se skláníme před jejich sportovní zdatností v řadě lehkootletických disciplín. A jen malé odbočení k osobě trenéra

Karla Bartla a preciznosti jím vedené kroniky: Pan Bartl byl civilním povoláním ředitel místní spořitelny a toto zaměstnání předznamenalo pečlivost kronikářských zápisů, které obsahují bezpočet čísel, přehledů, tabulek... Největší úspěch zaznamenává kronika v roce 1972/73, kdy se ženy probjovaly do II. ligy a znovu r. 1976/77 svou účastí v národní lize žen. V této době snad vlivem úspěchů trénuje ve Varnsdorfu neuvěřitelných 156 děvčat (žáčky, dorostenky, ženy).

V dalších letech se jednotlivá družstva pohybovala v nižších soutěžích, a varnsdorfská košíková čeká na vzkříšení bývalé slávy, kterou vydobyli maminky a babičky.

A my až vypátráme něco nového ze sportu, je znovu ozveme. Prosíme jen kohokoliv, kdo může obohatit naše vědomosti a přispět svými vzpomínkami, nechť se nám ohlásí.

JF

Cyklisté okolo Jedlové

V sobotu 25. září ožil areál Slovanu Varnsdorf na Jedlové už po sedmé hodině ranní. I. ročník veřejných závodů horských kol okolo Jedlové se chystal k zahájení. Přihlásilo se padesát závodníků ve čtyřech kategoriích - muži, ženy, junioři, veteráni. Slunečného počasí využilo i hojně diváků s nadějí na hodnotný a zajímavý závod v krásném prostředí Lužických hor. Trať s převýšením 270 metrů dlouhá více než 23 kilometrů byla náročná. Pro Varnsdorf bylo potěšitelné, že vítězové dvou kategorií hájili jeho barvy. V hlavní kategorii mužů zvítězil v čase 1 hod. 33 min. Václav Zemler, v kategorii žen pak známá Helena Kurandová.

Vítězství Václava Zemlera, učitele ze 4. základní školy ve Varnsdorfu, nebylo prvním úspěchem mladého sportovce. Počátkem září zvítězil v 9.ročníku amatérského silničního cyklistického závodu nejsevernějším cípem Šluknovského výběžku, nazvaného Tour de Zelenák. V závodě kol v německém

Oybinu se umístil jako šestý. Z rozhovoru s Karlem Hofmanem vyjímáme: „Jak ti vyhovovala trať závodu?“ Byla dost netypická, ale mám rád nároky kopcovité



Vítěz kategorie mužů Václav Zemler na trati závodu

terén. „Jak trénuješ?“ Denně najezdím asi 30 kilometrů, ale za špatného počasí nejezdím. Trochu běhám a plavu. „V jakém sportu se cítíš nejsilnější?“ Na kolech žádná sláva, domnívám se,

že nejlépe v triatlonu. „Na co se chystáš v nejbližší budoucnosti?“ Chci se zúčastnit varnsdorfského kritéria - 1. ročníku Podzimní galusky a závodů horských kol v Novém Boru. „A co životopráva, jídelníček?“ Jím všechno, ale nejraději ze všeho mám uzené. . .

Závěrem poděkování sponzorům: Auto-shop J.Ludwig, Spedice a zasilatelství J.Buřič z Varnsdorfu a firma DOSU z Rybníště. Věcnými dary přispěl i Městský úřad Varnsdorf a pořadatelé si vážili i osobní přízně starostky A.Dudkové, která patřila mezi pozorné diváky závodu. A samozřejmě poděkování patří především pořadatelům: Obecní úřad Jiřetín pod Jedlovou, starosta J.Zoser, Slovan Varnsdorf a Automotoklub ZO Varnsdorf.

Všichni se těší na shledanou při 2. ročníku závodu v roce 1994.

(Podle materiálu V. Zemlera st. a K. Hofmana připravil

mhra

Zahájení hokejové sezony

Hokejisté TJ HC Varnsdorf - družstva elévů, MŽ a SŽ - zahájili svou hokejovou sezonu 1993/94 již letním soustředěním v Teplicích ve dnech 18.-19. srpna. Soustředění, které plně hradili rodiče hráčů, splnilo svůj účel.

Družstvo elévů zahajuje svou soutěž, v níž je mezi devíti přihlášenými i družstvo Weißwasseru, dne 27.11.93 utkáme s Jabloncem na jejich ledě.

Družstvo MŽ zatím čeká na rozlosování své soutěže KP2, řízené OV ČSTV Ústí n. L. V současné době jezdí trénovat jednou týdně na led v České Lípě. Dne 2.10.1993 se družstvo MŽ účastnilo miniturnaje v Drážďanech za účasti domácích hráčů a družstev St. Moritz ze Švýcarska a z Varnsdorfu. Obě utkání sice varnsdorfské těsně prohráli, ovšem s ohledem na získané mezinárodní zkušenosti může být i prohra přínosem.

Protože v letošní sezoně nebylo možné v kategorii starších žáků vyslat do soutěže samostatné družstvo, bylo po dohodě zabezpečeno hostování v České Lípě. Zde se právě projevilo letní soustředění v Teplicích a možnost trénovat 2x-3x za týden. Družstvo SŽ hrající pod společnou hlavičkou České Lípy, zvítězilo v utkání s Jabloncem 17:1 a v Lovosicích 5:4.

Nejstarší hráči TJ HC - družstvo mladších dorostenců - zahájili svou soutěž KP 1. vítězstvím nad družstvem

Jablonce na ledě soupeře v poměru 9:3.

Závěrem lze konstatovat, že - i přes dílčí neúspěchy - TJ HC Varnsdorf reprezentuje své město na dobré úrovni a po zlepšení tréninkových podmínek (tj. nejen získání

dalších sponzorů na trénování v České Lípě, sponzorů na pořádání turnajů a možnosti účasti na jiných, ale především trénování na domácím ledě) budou výsledky stejně dobré.

Ant. Altschach

Tajemnice MÚ ve Varnsdorfu z pověření Městské rady

VYPISUJE

VÝBĚROVÉ ŘÍZENÍ

na obsazení místa vedoucího odboru vnitřních věcí MÚ Varnsdorf

Požadavky: 1. minimálně středoškolské vzdělání
2. schopnost jednat s lidmi
3. organizační schopnosti

Přihlášky k rukám tajemnice MÚ v termínu do 25. 10. 1993

FROTTANA - TEXTIL GmbH Co. KG

hledá pro podnik

FROTTANA - BOHEMIA, s. r. o., VARNSDORF spolupracovnice v oboru šití na lemování textilních výrobků.

Dále vypisujeme výběrové řízení na samostatného vedoucího pracovníka s požadavkem organizačních schopností, znalost účetnictví a znalost německého jazyka nutná.

Nástup možný listopad 1993, písemné nabídky adresujte prosím do redakce HS.

Kulturní pořady

PROGRAM DIVADLA

20. října v 9.00 a 11.00 hodin
BEZHLAVÝ RYTIŘ
I. PEŘINOVÁ
Pověst z oblasti Českého ráje.
Představení pro školy
20. října v 19.00 hodin
NATĚRAČ
DONALD CHURCHILL
Situační komedie. SD Kladno. /Skupina "B" i volně/
21. října v 17.00 hodin
VARNSDORFSKÁ DĚTSKÁ HITPARÁDA
30. října v 15.00 hodin
DÍVOKÉ LABUTĚ
H. Ch. Andersen, V. Čtvrtek
Sobotní pohádkové představení pro děti i rodiče. /Volně/

GALERIE D ZVE:

Foyer: MILAN JANÁČEK - grafika
Malý sál: 40 let varnsdorfského divadla
Galerie: Stálá expozice děl varnsdorfských výtvarníků

PŘIPRAVUJEME:

7. listopadu - TO BYL SKŘIVAN ("B" - 1992/93)
8. listopadu - ZAČAROVANÁ PRINCEZNA ("F", "G", "E")
10. a 11. listopadu - TISÍC A JEDNA NOC ("A", "B")
13. listopadu - SLÁVEK JANOUŠEK a "JEN TAK"
14. listopadu - Zájezd do divadla v Budyšíně
15. listopadu - ZEPŘEDU ZE ZADU ("C")

KINOKLUB

17. - 18. 10.
S NASAZENÍM ŽIVOTA
Agent tajné služby musí chránit život svého prezidenta. V roli profesionálního ochránce nestárnoucí Clint Eastwood.
Přístupno od 15 let
Vstupné 21,-
19. - 21. 10.
NENÍ ÚNIKU
Americký romanticko - akční film, ve kterém velký pašák Jean Claude van Damme zase mlátí všechny lumpy, které potká.
24. - 26. 10.
SVATBA UPÍRŮ
Česká hororová komedie plná humoru, napětí a záhad. V hlavních rolích Rudolf Hrušínský nejml. a Iveta Bartoňová.
Vstupné 19,-
27. - 28. 10.
FONTÁNA PRO ZUZANU II
Hudební příběh o lásce a přátelství. V hlavních rolích nejpopulárnější slovenský zpěvák Pavol Habera a neméně známá Eva Vajmalková.
Vstupné 21,-
31. 10. - 4. 11.
SNĚHURKA A SEDM TRPASLÍKŮ
Nejslavnější kreslený film všech dob zaujme svým provedením nejenom děti, ale zcela určitě i jejich rodiče.
Pouze od 17.30 hod.
Vstupné 17,-
31. 10. - 1. 11.
ZABIJÁK
Americký akční film s Bridget Fondovou. Divka odsouzená k trestu smrti se může vykoupit, bude-li zabíjet z pověření tajné služby.

Hlas severu

HLAS SEVERU - časopis pro varnsdorfské občany, roč. 12. Vydává MÚ ve Varnsdorfu. Vedoucí redaktor Jiří Růžička (SPŠ Otáhalova, telefon 62 678). Sekretářka redakce Sv. Smolíková (telefon 62 241, MÚ, náměstí E. Beneše). Příspěvky a inzerci přijímá sekretariát redakce. Povoleno referátem kultury OÚ Děčín pod číslem reg. OÚ 5/1991 - Vychází každý druhý pátek. - Tiskne SOU polygrafické ve Varnsdorfu. - Vyšlo 15. října 1993.